



**СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ**



Distr.
GENERAL
S/8505
27 March 1968
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИОРДАНИИ ОТ 27 МАРТА 1968 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

По поручению моего правительства имею честь обратить внимание Вашего Превосходительства на новые угрозы Израиля в отношении Иордании, высказанные израильским премьер-министром в заявлении, сделанном им вчера в израильском парламенте, в котором он предупредил Иорданию, что Израиль снова предпримет военные действия против восточного берега Иордана и что Иордании придется считаться с последствиями. Его выступление основывалось на некоторых сфабрикованных утверждениях против Иордании, имеющих целью ввести в заблуждение мировое общественное мнение и подготовить путь к будущему оправданию нового израильского нападения на Иорданию.

Мне поручено заявить в этом отношении следующее:

1. Иорданское правительство самым категорическим образом отрицает, как оно делало и в прошлом, что оно имеет какую-либо связь с инцидентами, якобы происшедшими в оккупированной Израилем арабской территории.

Иорданское правительство не считает себя ответственным за сохранность и безопасность израильских вооруженных сил, оккупирующих части иорданской территории.

2. Непосредственная причина этих голословно утверждаемых инцидентов состоит в том, что арабское население оккупированных территорий отказывается признать иностранную военную оккупацию.

3. Ответом на эти акты национального сопротивления должно быть не возобновление Израилем актов агрессии против граждан Иордании, а подлинное сотрудничество со специальным представителем Генерального секретаря послом Гуннаром Яррингом, и выполнение резолюции Совета Безопасности от 22 ноября 1967 года. Израиль не проявил положительной и конструктивной позиции в этом отношении.

4. Правительство Иордании отклоняет предупреждение, сделанное Иордании израильским премьер-министром, в котором проявляется полное пренебрежение к мировому общественному мнению и которое является прямым вызовом резолюции Совета Безопасности от 24 марта 1968 г., осудившей Израиль за его военные действия против Иордании.

Вашему Превосходительству хорошо известно об интенсивности сопротивления иорданских граждан и армии перед лицом израильского нападения, совершенного на прошлой неделе на лагерь Караме и другие иорданские позиции на восточном берегу. Излишне повторять, что новое израильское нападение приведет к дальнейшему ухудшению положения. Вашему Превосходительству и членам Совета Безопасности теперь уже известно, что то, что израильские власти говорят на словах, израильские вооруженные силы самым жестоким и бесчеловечным образом осуществляют на деле. Недавние акты геноцида, совершенные в отношении невинных и беспомощных граждан Иордании при нападении на прошлой неделе, являются ярким этому примером.

Вышеизложенная израильская позиция не способствует усилиям Организации Объединенных Наций установить мир и безопасность в данном районе путем выполнения резолюции от 22 ноября 1967 года.

Нет необходимости повторять, что новое вооруженное нападение Израйля на иорданские земли и позиции приведет к возобновлению вооруженного конфликта в этом районе, к еще большей интенсивности, и только Израиль будет нести полную ответственность за свое полное пренебрежение и нарушение безопасности и мира на Ближнем Востоке.

Прошу о распространении настоящего письма в качестве официального документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Мухаммад Х. ЭЛЬ-ФАРРА

Посол,
Постоянный представитель